

ISLAMOCRISTIANA



Pontificio Istituto di Studi Arabi e d'Islamistica

Anno: 2009

Numero: 35

Pagina/e: 351-352

Ghiringhelli Barbara, Negri Augusto, *I matrimoni cristiano–islamici in Italia, gli interrogativi, il diritto, la pastorale*, EDB, Bologna 2008, 183 pp.

L'augmentation des mariages mixtes en Italie, à la suite de la massive affluence migratoire, commencée depuis tant d'années, a suscité un grand intérêt dont témoignent les nombreuses publications et les mémoires de fin d'études universitaires consacrés à ce sujet. Dans ce panorama le livre de B. Ghiringhelli et d'A. Negri, se distingue par la clarté du langage, la précision et l'exhaustivité dans l'information, toutes choses indispensables pour une bonne divulgation. Le but pastoral de soutien et de service aux couples mixtes est la préoccupation dominante des deux experts – l'une sociologue et l'autre, prêtre, docteur en arabe et en islamologie – depuis longtemps engagés dans les centres de consultation pour les familles interethniques à Turin et à Milan.

Dans la première partie du volume est tracée une synthèse, brève mais efficace, du droit de la famille selon la doctrine islamique traditionnelle et les législations actuelles dans divers pays musulmans (pp. 9–48). Suivent ensuite les opinions de quelques intellectuels européens d'origine islamique et de néo–convertis italiens à propos du rôle de la famille musulmane dans le monde moderne. Parmi les autres opinions, celle de Abdu al–Rahman Pasquini se distingue par l'accent fortement conservateur : son exaltation de la société patriarcale est plutôt surprenante, spécialement en comparaison avec la position exprimée par des penseurs provenant de pays musulmans tel que Tariq Ramadan, à son tour renommé pour un réformisme plutôt prudent (pp. 49–64).

A la fin de la première partie du livre, et pour une bonne partie de la seconde, il y a l'analyse du document de la Présidence de la Conférence Épiscopale Italienne, *I matrimoni tra cattolici e musulmani in Italia*, reproduit intégralement en appendice (pp. 141–175). La parole des évêques confirme la non sacramentalité des mariages mixtes auxquels est reconnue une dignité naturelle générale, invitant ceux qui œuvrent dans ce domaine à une attitude prudente : « L'expérience, mûrie au cours des années dernières, invite en général à déconseiller ou, en tout cas, à ne pas encourager ces mariages, selon une ligne de pensée significativement partagée aussi par des musulmans... si quelquefois on a pu rencontrer des couples islamo–chrétiens de profonde qualité humaine et spirituelle, capables d'allier spécificité et différence, sans renoncer à leur propre identité, cela n'arrive pas dans la plupart des cas » (pp. 145–146). Dans l'ensemble, le livre offre un guide agile et utile pour le grand public souvent submergé par une presse approximative et superficielle.

Rosanna BUDELLI